

## HIRDETÉSEK



Szeretettel hívunk és várunk minden testvérünket a **Szt. István Templom Piknik-jére 2024 június 30.-án** a Lions Woods Forest Preserve-be, **210 S. River Road, Des Plaines, IL 60016**

**Szentmise 10 órától** a piknik helyszínén!  
Adja tovább barátainak is a meghívást és jöjjenek el együtt!

Mindenkit szeretettel várunk!

Kérjük, hogy aki teheti, sütemény adománnyal támogassa a piknik sikerességét.

+Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodában.

+ Aki Szentmisét szeretne mondani, kérjük, jelentkezzen az irodánál.

+Aki szeretné Templomunk Mindszenty termét rendezvényre kiváltani, kérjük jelezze szándékát legalább 3 héttel az esemény előtt templomunk irodájában, vagy hívja a templomot.

+Templomunk eseményeit megtekintheti a [www.stephenchurch.org](http://www.stephenchurch.org)



**In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace: Mákos Anna, Vajda Annus, Bajzek Erzsébet, Molnár Mancika, Henning Marika, Mayer Klára.**



## ANNOUNCEMENTS



We invite everyone to our annual **St. Stephen Church Picnic on June 30th** at Lions Woods Forest Preserve  
**210 S. River Road, Des Plaines, IL 60016**

**Mass at 10 AM at picnic location!**

Please extend this information to your friends as well and come together!

We kindly accept dessert donations for the success of the picnic. Thank you!

+We ask that if anyone has changed their address or phone number, please notify the office.

+ Sunday mass intentions for our loved ones can be requested in the office.

+ If you would like to rent the Mindszenty Hall for private events, we ask that you stop by the office at least three weeks before the requested date.

+ To learn more about our events, visit [www.stephenchurch.org](http://www.stephenchurch.org)

## ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC MISSION

### SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM



# 2024

# TUDÓSÍTÓ BULLETIN

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622

Telephone: (773) 486-1896

Fax: (773) 486-1902

Email: [st.stephen@freemail.hu](mailto:st.stephen@freemail.hu)

Web: <http://stephenchurch.org>

Rector: Rev. James Heyd

Council President: Mr. Sándor Vitális

Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó

## JÚNIUS 16 - Évközi 11. Vasárnap 11<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time

<i>Nap/Day</i>	<i>Idő/Time</i>	<i>Miseszándék/Intention</i>	<i>Kéri/Request</i>
<b>June 16</b>	<b>10:00AM</b>	<b>Édesapákért, Nagypapákért—Fathers, Grandfathers</b>	
<b>June 23</b>	<b>10:00AM</b>	<b>Templomunk betegeiért—For Our Sick Parishioners</b>	
<b>June 30</b>	<b>10:00AM</b>	<b>Templomunk Piknikje—Lions Woods Forest Preserve—Church Picnic</b>	

**Énekek számai: 225, 109, 150, 143, 306, 181.**

**VÁLASZOS ZSOLTÁR: Mennyire jólesik nékem, tégedet, Uram, hálával dicsérnem.**

### KÜLDETÉSNYILATKOZAT MISSION STATEMENT

A *Szent István katolikus misszió* nemzetiségre való tekintet nélkül szolgálja a Chicago szomszédságában élő összes katolikus lelki szükségleteit és szívesen lát mindenkit, aki magyarul szeretne imádkozni, beszélgetni és kulturális hagyományait életben tartani!

*St. Stephen King of Hungary mission* serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all who want to pray in Hungarian language and keep their cultural traditions alive!



### PARISH COLLECTIONS

**June 9th collection: \$298.00**

**Retired Priests: \$20.00**

**Mission Coop.: \$200.00**

**Isten fizesse meg templom tagjaink nagylelkűadományát!  
May God bless your generosity!**

## ELMÉLKEDÉS

A keresztény ember életében az örömmel kell az uralkodó érzésnek lennie. Azért, mert a keresztény ember életének kezdő szava: a megváltás, – és végső szava a feltámadás. A keresztény ember szeretete több és más, mint a tisztán csak emberi szeretet. Ez krisztusi szeretet, amely Krisztust viszi az emberek közé, vagyis a megváltást és a feltámadást.

## A CSALÁDAPA IMÁJA

Szent József, mint családapa szerényen, de bizalommal emelem feléd tekintetemet. Tudom, milyen méltóságra hívott meg az Úr az apaság által, de tudatában vagyok sokrétű gyöngeségeimnek és korlátoltságomnak is a feladatok előtt, amelyeket ez a hivatás helyez vállamra.

Te nevelőapa voltál, és minden apa védőszentje vagy. A Mennyei Atya, akitől minden atyaság származik, rád bízta egyszülött Fiát, és önmaga helyettesévé állított Jézus mellé. Te ezt a méltóságot úgy gyakoroltad, hogy Jézus büszkén mondhatta atyjának, amit az ő boldogságos anyja, Szűz Mária is elismert.

Hathatós szavaddal légy közbenjáróm Jézusnál, hogy kegyelmének segítségével a Mennyei Atya méltó helyettese lehessen gyermekeim és anyjuk mellett, hogy hozzád hasonlóan Isten élő képe és jelenléte legyenek a családban és a társadalomban. Amen.

## ÉDESAPA IMÁDSÁGA

Uram, Istenem, te úgy rendelted, hogy családot alapítsak. Engedd felismernem az igazán keresztény család értelmét és feladatait. Kérlek, állj mellettem, hogy családomat isteni tetszésed szerint helyesen vezethessem és enyéimnek jó példával szolgálhassak. Adj szeretteimnek egészséget és boldogságot, hitet és szeretetet, igaz lelki életet. Ajándékozd nekik békédet, amelyet nem kaphatnak meg a világtól. Engedd, hogy védelmed alatt boldog közösséggé váljunk. Szeretettel és hűséggel viseljük el, amit gondviselésed ad, hogy osztozhassunk egymás örömeiben és bánatában. Adj erőt, hogy amikor szeretteim elcsüggednek s keserű csalódás éri őket, vigasztalást, megedd és támaszt jelenthessek számukra. A názáreti Szent Család legyen példaképünk! Jézus, Mária, József, vezessetek, segítsetek, óvjatok bennünket! Amen

## EGY GONDOLAT

József az ács: Isten titkainak őrizője. Isten arra hívta Józsefet, hogy társa legyen Máriának a hit útján. Ha valaki, úgy ő igazán megérdemli az „édesapa” nevet. Mert pusztán emberi szemmel is az apaság sokkal inkább felelősségvállalást jelent, mint életadást.

**ÁLDOTT ÉS BOLDOG APÁK NAPJÁT!**

## Évközi 11. Vasárnap

**OLVASMÁNY** Ezekiel próféta könyvéből

Ezt mondja az Úr, az Isten: „Veszek egy hajtást a nagy cédrusfa tetejéről, a legmagasabb ágáról, és elültetem egy igen magas hegyen. Izrael magas hegyén ültetem el. Agakat fejleszt, gyümölcsöt terem és pompás cédrussá fejlődik. Alatta lakik majd mindenféle madár, és ágai árnyékában pihen meg mindenfajta szárnyas.

S akkor megtudja majd a mező minden fája, hogy én, az Úr aláztam meg a magas fát, és emeltem föl az alacsony fát; én szárítottam ki a zöldellő fát, és én borítottam virágba a száraz fát. Én, az Úr mondtam ezt, és végbe is viszem.”

Ez az Isten igéje.

**SZENTLECKE** Szent Pál apostolnak a korintusiakhoz írt második leveléből

Testvéreim! Bizalom tölt el minket, s nem feledkezünk meg arról, hogy míg e testben vándorként élünk, távol járunk az Úrtól. A hitben élünk, a szemlélet még nem osztályrészünk. Ám bizalom tölt el bennünket, így jobban szeretnénk megválni a testtől, és hazaérkezni az Úrhoz. Ezért is igyekszünk az ő kedvében járni, akár közel vagyunk hozzá, akár távol járunk tőle. Mindnyájunknak meg kell ugyanis jelennünk Krisztus ítélőszéke előtt, hogy ki-ki megkapja, amit testi életében kiérdemelt, aszerint, hogy jót vagy gonoszt cselekedett.

Ez az Isten igéje.

## **ALLELUJA**

Isten igéje a mag, Krisztus a magvető, mindaz, ki reá talál, örökké élni fog.

† **EVANGÉLIUM** Szent Márk könyvéből

Abban az időben Jézus ezt mondta a tömegnek: „Isten országa olyan, mint amikor az ember magot vet a földbe. Utána akár alszik, akár ébren van, éjjel vagy nappal, a mag kicsírázik és szárba szökken, maga sem tudja hogyan. A föld magától hoz termést: Először szarát, aztán kalászt, majd telt szemet a kalászból. Mikor pedig a termés engedi, az ember mindjárt fogja a sarlat, mert itt az aratás.”

Majd folytatta: „Mihez hasonlítsuk az Isten országát? Milyen példabeszéddel szemléltessük? Olyan, mint a mustármag, amely, amikor elvetik a földbe, kisebb minden más magnál a földön. Mikor azonban elvetik, kikel és minden kerti veteménynél nagyobb lesz. Nagy ágakat hajt, úgyhogy az ég madarai az árnyékában laknak.” Sok hasonló példabeszédben hirdette nekik az igét, mert így tudták megérteni. Példabeszéd nélkül nem szólt hozzájuk. Mikor azonban egyedül volt tanítványaival, mindent megmagyarázott nekik.

Ezek az evangélium igéi.